

ERDÉLYI GAZDA

KÖZ- ÉS MEZŐGAZDASÁGI LAP

A LAP AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET
TULAJDONA.
TELEFON: 158 szám.

AZ ERDÉLYI GAZDASÁGI EGYLET HIVATALOS KÖZLÖNYE.
MEGJELENIK MINDEN HÓ 1.-ÉN ÉS 15.-ÉN

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
KÖLOZSVÁR, ATTILA-UTCZA 10 SZÁM
TELEFON: 158 SZÁM.

Az E. G. E. alapító tagdíja 2000 leí, rendes tagdíja évi 200 leí, kisgazdák, gazdatisztek és gazd. alk. részére 150 leí. A tagok az Erdélyi Gazdát 150 leí pótdíj ellenében kapják.

A lapfelügyelő bizottság felügyelete mellett felelős szerkesztő és kiadó:
TÖRÖK BÁLINT
AZ E. G. E. TITKÁRA.

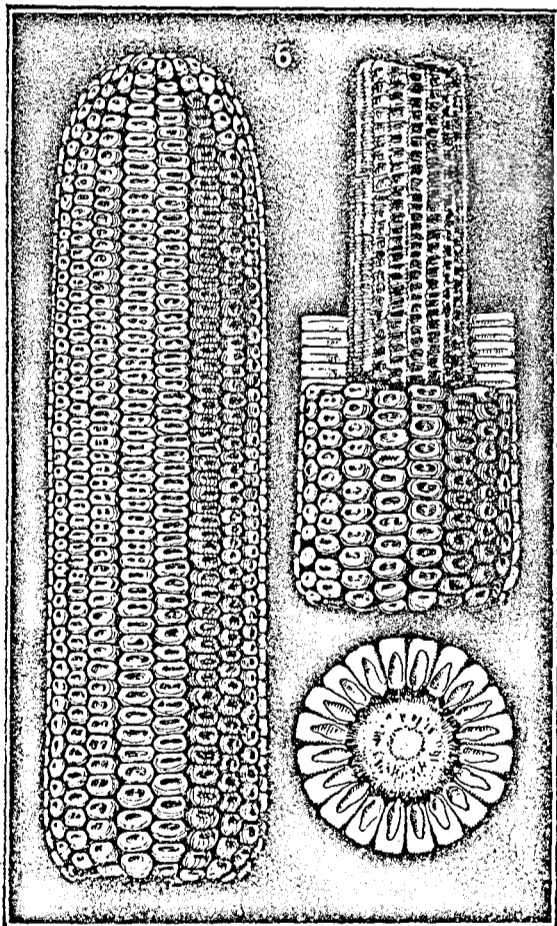
Előfizetési díj nem tagok részére:
Egy évre 400 leí Negyed évre 100 leí
Fél évre 200 leí Egyes szám 8 leí

Az E. G. E. fogatos- és motoreke bemutatója, illetőleg versenye.

Az ötödik ekebemutatóját rendezte meg f. hó 1.-én az E. G. E. Növénytermelési Szakosztálya. Az ideai bemutató fogatos- és motoreke bemutatásával is kibővült és így az eddigieknél változatosabb és tanulságosabb volt a mostani bemutató, amelyet sikerültnek mondhatunk. A szakosztály miként a kukorica- és burgonya kiállításával is, a traktor- és fogatos- és motoreke bemutatásával is a haladó élet azon tanulságait igyekezett összefoglalni, amelyek a tanulmányozó gazda figyelmére méltók. A dr. Péter Béla szakosztályi elnök vezetése alatt megrendezett bemutató egy verseny jellegét öltötte magára a valóságban, mert minden résztvevő egyhangulag

sége meghozza a gazdaközönség számára a maga gyümölcsét (azáltal, hogy a gazda megismerheti) és ki tudja választani a saját viszonyai között leginkább megfelelő eketípust. A

tartotta meg az E. G. E. fenti bemutatóját. A tábla sovány, nagyon kevés humuszt tartalmazó közép kötött anyag, szántásra nem eléggé száraz, sőt helyenként túlságosan lágy talaju volt. Fogatos ekéket 2 cég mutatott be és pedig Babos és Társai a Z 370 a Resica ekét, melynek kormány-lemeze alá van támasztva és így biztosabban fekszik a barázda fenekén — igen praktikus azon újítás is, hogy a kerékagy belső vége felett egy a tengelyre erősített védőlemezke van, mely a földnek a tengelyre omlását meggátolja. Ára 1650.— Lei. Az Eber-

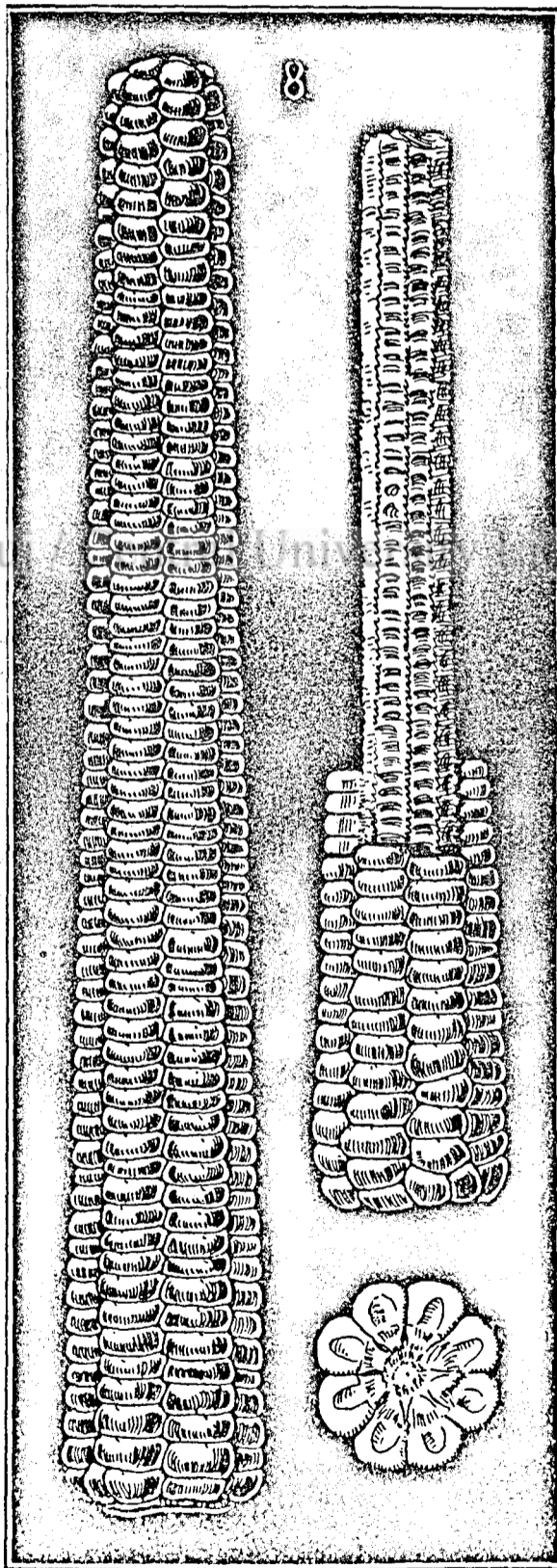


6. ábra. Bánhidy Sándor 20 soros amerikai lófogó kukoricája.

mérések eszközését kívánta. A szakosztály nem térhetett ki az általános óhaj elől.

A bíráló bizottság véleményét gazdasági szempontból Szász Ferenc (pusztakamarási), műszaki szempontból, Frank Rudolf iparfelügyelő és Robatzky Lajos iparszakiskolai üzembeszető foglalták össze az alábbiakban. A bíráló bizottság munkájában tevékeny munkásságot fejtettek ki Berky József, dr. Ioan Luca Ciomac, Farkas Árpád gazd. ok. tanár, Lázár Zoltán, Nagy Dénes, ifj. Márton Sándor, Papp Ferenc, Szász Ferenc, Varga András és mások.

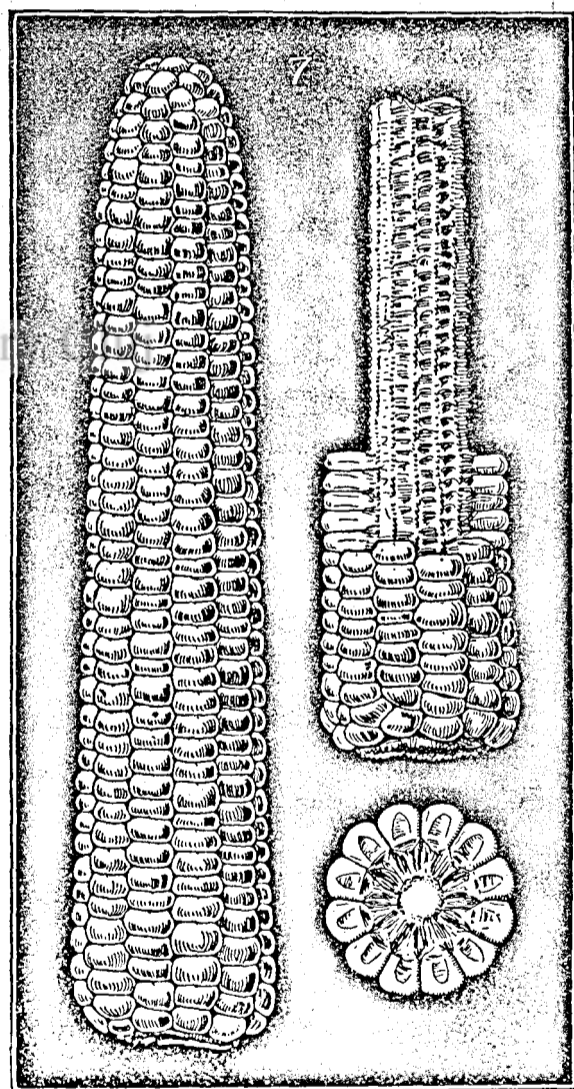
Hisszük, hogy a szakosztály munkássága és a bemutatón résztvevő gyárak áldozatkész-



8. ábra. A gróf Nemes család uradalma (Hidvég) 8 soros kanadai tengerije.

bemutatóról szóló jelentéseket az alábbiakban közöljük. * —k.

Kölozsvárról Szászfenes felé haladva a „Zöld sapka” csárdán túl az országtól balra



7. ábra. Prohászka Hugó (Detta) 12 soros bánati gömb tengerije.

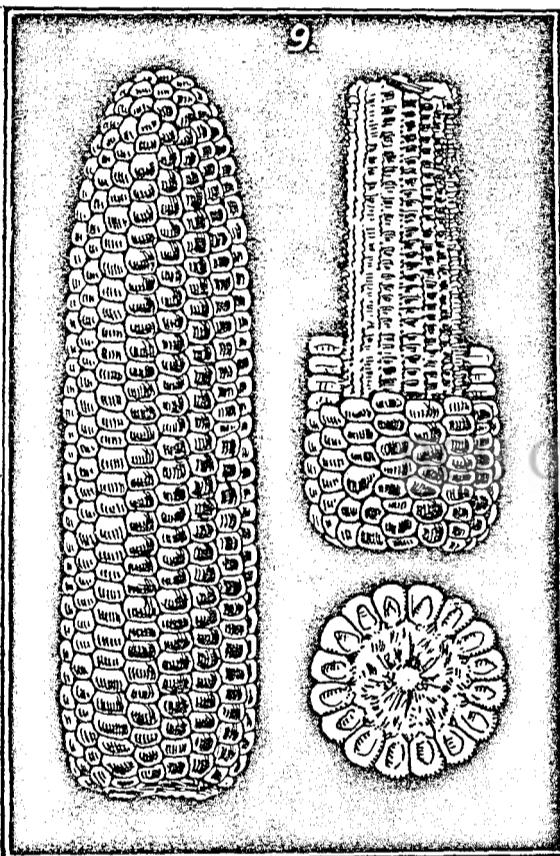
hardi Ulmi ekék közül E. S. B. 5 „Pundur” és E. S. B. 3. „Dominus” Eberhardt szintén alátámasztott kormányu és a kormány felső végén fordító nyújtvány is van. Nagyon biztosan járó jó ekék. Áruk nagyság szerint 2800—4000.— Lei között. Váltóekét ugyancsak Eberhardt a „Reform Janus” 2 K. S. 1/2 láttuk. Ára 4680.— Lei. Másik bemutató cég a „Barzel” volt híres Bächer ekéivel, melyek közül a D. 5. M. V. Bächert és a D. 8. M. V. Bächert láttuk, melyek szintén jó járásu ekék. A Bächer-féle ekék árai a következők: 5-ös 2200.— Lei, 6-os 2800.— Lei, 8-as 3500.— Lei, váltó 2800.— Lei. Láttunk egy specialis szarv nélküli ekét is, mely-

nek egyedüli előnye, hogy valamivel könnyebb, mint a többi — ára 2000 — Lei.

Valamennyi bemutatott eketypus jó munkát végzett s bár a Resicai eke is teljesen jónak látszott a versenyen, mégis nemcsak jó-ságával konkurál, hanem jelentékeny olcsóságával is, amire nézve hangzottak el olyan vélemények, hogy jó volna, ha kevesebb vámmal sujtának az ekék behozatalát, hogy a régen elismert kitűnő külföldi gyártmányokhoz is hozzá juthasson a gazda nem sokkal magasabb áron mint a Resicaiakhoz.

A motoreke versenyen Wallis, Hanomag, Fordson és Fiat traktorok vettek részt és mint általános véleményt leszegezhetjük, hogy valamennyi szép munkát végzett dacára annak, hogy a kapaszkodó kerekek ugyancsak rakodtak a lágy talajon.

A traktorok műszaki leírását, továbbá a végzett munkát és elfogyasztott hajtóerőt és a gépek szerkezetét lapunk más helyén közöljük s csak röviden emlékezünk meg az egyes gépekről.



9. ábra. Széki gazdasági isk. cinquantino kukoricája.

A Wallis traktor a legjobb amerikai márkák egyike, Massey-Harris gyártmány. Az utána akasztott ugyancsak Massey Harris 3-vasu ekét legnagyobb könnyűséggel minden megerőltetés nélkül vitte és az előírt szántási mélységet — a 18 cm-t. — nemcsak betartotta, hanem meg is haladta. Erős, komoly gép, mely nehezebb talajokon is megállja a helyét. A traktor képviselője az Internationál traktorok és Hoffher gépek révén Erdély gazdaközönsége előtt előnyösen ismert Blaga cég és ára 3-vasu ekével együtt 1800 \$ és 16.000 — Lei. Fizetési feltételek 18 hó alatt 10 %-os kamattal.

A Hanomag traktor tisztán véletlenül kissé lágyabb területen szántott mint a többiek, amit az is bizonyít, hogy ekéje dacára annak, hogy ugyancsak Massey-Harris volt, nem tudott olyan jó munkát végezni mint a Wallis után akasztott. Különösen egy rendkívül erős konstrukciója alapos német gyártmány, mely a kedvezőtlen körülményekkel is megbirkózott és le is győzte. Vontató erejét fokozza, hogy az ekét az alsó-rész közepéhez, tehát súlypontjához kapcsolják.

A gépet a Máv. képviselőlet útján is szintén előnyösen ismert Temesvári „Industria Keres-

kedelmi Rt. képviseli. Ára 1450 \$-és 36.000 Lei, fizetési feltételek 24 hónap 12% kamattal.

A Fordson traktorokból 2 legújabb typust mutatott be az Erdélyszerte szintén jó hírnevű Perry cég. Egyik előbb 2-vasu majd 3-vasu Olivér ekével szántott és szép munkát végzett. A másik gép, amelyik a versenyre is be volt nevezve, Bächer-féle ekével szántott. A kis, fürgé és olcsóságuk valamint sokoldalú használhatóságuk révén elterjedt Fordson traktorokat ugyiszólva mindenki ismeri. — Ára magának a traktornak 130.000 Lei, 12%-os kamattal 18 hó alatt fizetendő.

A Fiat traktort most láttuk először. Mozgékony, nagyteljesítményű gép és mint újítás érdekes az, hogy ekéje illetőleg a vontatandó teher 2 helyen függeszthető és pedig vagy a gép elején, vagy a gép hátulján mint más traktoroknál. Az előlről való vontatás vagyis az ekének a gép elejére való kapcsolása, mely a gép alatt végig húzódó levehető vasrud által történik a hegynek fölfelé való szántásnál illetve vontatásnál kizárja azt, hogy a gép eleje felemelkedhessék ami más könnyebb traktoroknál gyakori eset. A gép egy teljesen jelentéktelen üzemmávar miatt a kitézött 2 órai szántási idő előtt kb. 25 perccel leállott s bár a megigazítás csak pár percbe került mégsem engedélyezte a bírálóbizottság a további szántást és ezen körülmény a teljesített munka megítélésénél feltétlenül figyelembe veendő. Képviselője a fentebb említett Blaga-cég. — Ára 1290 \$ és 18.000 Lei vám és fuvar.

— sz. — cz.

Műszaki jelentés

1. Általános adatok.

A versenyen résztvevők:

a) A Massey-Harris amerikai gyár „Wallis” elnevezésű motortraktorral. Ezen gyárat képviselte a Blaga Emil kereskedelmi R.-T. (Kolozsvár).

b) Hanomag németországi gyár (Hannover-Linden) egy „Hanomag WD” jelzésű motortraktorral. Ezen gyár romániai képviselője az „Industria” Gépkereskedelmi R.-T. (Temesvár).

c) Az amerikai Ford gyár egy „Fordson” motortraktorral. A gyárat képviseli a Perry cég (Kolozsvár).

d) A Fiat Torinói gyár egy 700 N. típusú motortraktorral. A gyárat képviseli a Blaga Emil kereskedelmi R.-T. (Kolozsvár).

A gépek főbb adatai:

a) „Wallis” traktor. Négyütemű állómotor, fordulati száma 1000. Menetsebessége 4,4 km. az első menetben, 5,4 a második menetben. Nyomtáv: 1245 mm. Keréktávolság: 2134 mm. A gép súlya munkagép nélkül 1850 kg. Teljesítmény: 20 lóerő a vonóhorgon, 30 lóerő a hajtókerekeken. A legkisebb forgófélkör: 4,2 m. A traktor petrolummal való üzennél indítóbenzint használ.

b) Hanomag traktor. Használ négyütemű motort, melynek fordulati száma 1100. A traktor menetsebessége 2 km., 4,5 km. és 8 km. óránként, hátramenetben 1,6 km. A használati súlya cirka 1900 kg. A motor effektív teljesítménye petrolum üzem mellett 28 HP., benzol üzennél 32 HP. A legkisebb forgófélkör 4,5 m. A traktor petrolum üzennél indítóbenzint használ.

c) A Fiat gyár tip. 700 jelzésű traktora. A motor vertikális elrendezésű, négyütemű. Fordulati száma 1400—1500. A traktor menetsebessége 2,6 km., 3,6 km. és 5,11 km. óránként. Hátramenetben 2,7 illetve 3,3 km. óránként. A traktor súlya 1900 kg. A keréktáv

1,60 m. A tengelytáv 1,12 m. A legkisebb forgófélkör 3,6 m. A motorteljesítmény petrolum üzennél 30 HP.

d) A Fordson traktor. Általános adatai annyira ismeretesek, hogy azok ismétlése itt nem látszik szükségesnek.

2. Munkaeredmények.

a) „Wallis” traktor.

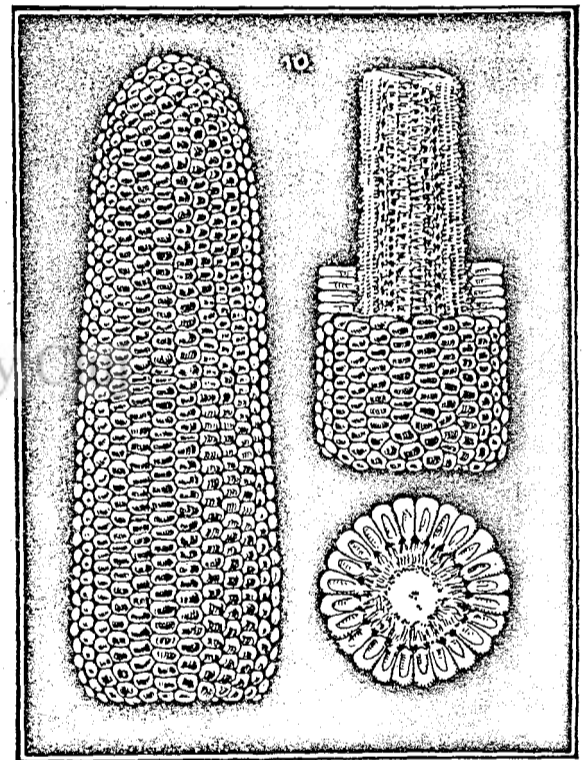
Ezen traktor egy Massey-Harris-féle 3 barázdás ekével a következő eredményeket adta:

Fölszántott terület (2 óra munka-idő alatt)	5886,99 m ²
Fölszántott terület kat. holdban	1,02
Szántás mélysége	17,5 cm.
Megforgatott föld köbméterben	1030,22
Hajtóanyag fogyasztás 1 kat. holdra	21,07 liter
Cka olajfogyasztás per kat. hold	0,19 kg.
Szántás összköltsége holdanként: 6 Lei per liter petrolum, 20 Lei per kg. olaj és 40 Lei holdankénti vezetőbér mellett	170,42 Lei

b) „Hanomag W. D.” traktor.

Ezen traktor egy Massey-Harris-féle 3 barázdás ekével a következő eredményeket érte el:

Fölszántott terület (2 óra alatt)	4147,5 m ²
Fölszántott terület kat. holdakban	0,72



10. ábra. Dr. Konopi Kálmán (Odvos) 24 soros sofronyai korai kukoricája.

Szántás mélysége	17,— cm.
Megforgatott föld köbméterekben	705,065
Hajtóanyag fogyasztás 1 kat. holdra	23,8 liter
Olajfogyasztás per kat. hold cka	0,28 kg.
Szántás összköltsége per kat. hold	186,80 Lei

c) „Fordson” traktor.

A Fordson traktor egy 2 barázdás Bächer ekével dolgozott és a következő eredményt érte el:

Fölszántott terület (2 óra alatt)	6203,78 m ²
Fölszántott terület kat holdban	1,075
Szántás mélysége	16,— cm.
Megforgatott föld köbméterekben	992,60
Hajtóanyag fogyasztás per kat. hold	23,2 liter
Olajfogyasztás per kat. hold cka	0,19 kg.
Szántás összköltsége per kat. hold	183,20 Lei

d) „Fiat” traktor tip. 700.

Ezen traktor egy 3 barázdás Oliver ekével a következő eredményeket érte el:

Megszántott terület	4492,8 m ²
Szántás mélysége	18,— cm.
Megforgatott föld köbméterekben	808,7
Hajtóanyag fogyasztás per kat. hold	25,9 liter
Olajfogyasztás per kat. hold cka	0,25 kg.
Szántás összköltsége per kat. hold	199,40 Lei

3. Észrevételek.

Dacára annak, hogy a traktorok meg-
lehetősen nedves talajon kénytelenek voltak
dolgozni, mégis az elért eredmények elég jók-
nak mondhatók, ami nagyrészt a gépek jó kon-
struktív kivitelének tulajdonítható.

Különösebb üzemzavarok nem fordultak

elő, eltekintve talán a „Fiat” traktor tengely-
kapcsoló csuszásától, amely minden valószínű-
ség szerint tulságosan bő kenéstől eredt. Ezen
üzemzavar miatt a traktor körülbelül 20—25
percet veszített munkaidejéből, ami az elért
eredményekben kifejezésre is jutott.

Feltűnést keltett, hogy a „Hanomag W.D.”
traktor nem érte el azon teljesítményt, amelyet

tekintetbe véve szerkezetét, tőle várni lehetett.
Ezen tény magyarázható volt azon körülményből,
hogy az eke kezelése körül a kezelő személyzet
meglehetősen járatlanságot tanúsított.

A „Wallis” és „Fordson” traktorok külö-
nösebb események nélkül végezték a reájuk
bizott feladatot, amit egyébként az elért elég
jó eredmények is igazolnak.

Sorszám	A gyár és képviselőjének		A gép					A fordulat legkisebb körlete a barázdák végén	A kezeléshez szükséges emberek		munkaidő kijelölt terület megszántott terület	Elhasznált üzemanyag				1 kat. holdon elhasznált			A motoreke ára és fizetési feltételei							
	neve és székhelye	ország	neme	száma	lóereje	sulya	száma		bére kat. holdanként	szántás mélység cm.		szántott föld m ³	könnyű nehéz	benzin	petroleum	olaj	víz	hajtó anyag		olaj	víz	üzem anyag	olaj	őszeten	1 kat. hold szántás üzemköltsége	
1.	„Wallis” Massay-Harris, U. S. A. Képvi- selve: Emil Blaga Cluj, Piața Ștefan cel Mare.	Racine U. S. A. Cluj	tractor	52.484/1927.	20/30 HP.	Motorsuly: 1850. Massay-Harris-féle 3 barázdás eke	3	42 méter	1	maximálisan 40 Lei kat. holdanként	2	5886,99 m ² = 102 kat. hold	0.175 m. = 175 cm.	1030,22 m ³	—	—	215 liter	0,2 kgr.	—	2107	019	126 Lei 42 b.	4 Lei	130 Lei 42 b.	170 Lei 42 b.	1800 dollár és 16.000 lei. 18 hó alatt 10% os ka- mattal fizetendő.
2.	„Hanomag” Hannover-Lin- den. Industria S. A. ptr. In- dustria și Co- merț. Timișoara.	Németország. Románia.	tractor	281.768/1927.	28/32	Motorsuly: 1900 kg. Massay-Harris-féle 3 barázdás eke	3	45 méter	1	40 Lei kat. hold.	2	4147,5 m ² = 072 kat. hold	0.17 m. = 17 cm.	705,065 m ³	3 liter	171 liter	0,2 kgr.	—	238 liter	028 kgr.	142 L. 80 b. petrol. és 30 L. benzin = 172 L. 80 b.	4 Lei	176 Lei 80 bani	186 L. 80 b. Szakavat- lón kezeléssel eredő 3 lit. benzin (indítóbenzin) fogyszeres, mint abnor- malis fogyasztás a rendes holdenkénti üzemköltség számításába nem vételeit.	1450 dollár és 36000 lei. 24 hó- nap alatt 12% ka- mattal fizetendő.	
3.	Ford, Detroit. Perry, Cluj, Piața Unirii.	U. S. A. - Románia	tractor	700.585	22	2 barázdás Bächer-eke	2	2 méter	1	40 Lei	2	6203,78 m ² = 1075 kat. hold	16 cm.	992,60 m ³	1/4 liter	25 liter	0,2 kgr.	—	232 liter	019 kgr.	139,2 Lei	4 Lei	143,2 Lei	183 Lei 20 bani	130.000 lei 12% kamattal 18 hó alatt fizetendő.	
4.	Fiat Torino: Tip. 700. Emil Blaga S. A. Cluj, Piața Ștefan cel Mare	Olaszország Románia	tractor	700Nr. 7.003.789/927	30	1900 Oliver-eke 3 barázdás.	3	35 méter	1	40 Lei	2	4462,8 m ² = 078 kat. hold.	18 cm.	808,7 m ³	1 liter	21 liter	0,2 kgr.	—	25,9 liter	0,25 kgr.	155,4 L. petrol. + 10 L benzin = 165,4 Lei.	4 Lei	169 Lei 40 bani	Normalisan, indító benzin nélkül: 199 Lei 40 bani	1290 dollár és 18.000 lei vám és fuvardíj. 12 hó alatt 12% kamat- tal fizetendő.	

Robáczky Lajos sk.
ny. műhelyfőnök.

Cluj-Kolozsvár, 1928. április hó 2.

Ing. R. Frank sk.
okl. gépészmérnök. Iparfelügyelő.

6. ábra A kukoricafajtákról.

6. ábra A kukoricafajtákról.
An alföldi melyik vidékre val
Arad, Bányászati vidékre an
A Bányászati Sándor (Alsósimánd, Arad m.)
által bemutatott amerikai sárga és fehér lófogú
kukorica valószínűleg szennyezése volt a kiállítás-
nak. Egy csőfegy félkiló volt. — Holdankénti
termése 36—40 mm. Valóságos kukorica-óriás.
Ez természetesen csak az Alföldön érik be,
Erdélyben nem. Ennek dacára Erdély melegebb
fekvésű vidékeire is (pld. Nagyenyed) többen
rendeltek vetőmagot kísérleti termelésre.

7. ábra Prohászka Hugó dettani földbirtokos több
fajta kukoricája közül a tanári gömb tengerit
mutatjuk be, mely hasonlít a mi székely ten-
gerinkhez. Bótermő, a csutka és szem közötti
arány kedvező. (a 7. ábrán)

A gróf Nemcs család uradalmi intézősége
8-soros kanadai kukoricával végzett termelési
kísérletet. A kukorica jól bevált, beérett
Hasonlít nagyon a lapusnyaki kukoricához.
Hátrányául említik fel a vékony csuszát, mely
morzsoláskor összetörik és a mag közé keveredik.
A székely gazdasági iskola cinquantinó 3/4

nagyágban bemutatott kukoricája a hegyvidék
közismert kukoricája, korán érő, kemény szemű,
kevesebbet terem egyéb fajtáknál, de jobb áron
fizetik a minőségéért. Lisztje Erdélyben a leg-
kedveltebb.

Dr. Konopi Kálmán ismert buzánemesítő
gazdasága az erdélyi viszonyok között is beváló
sofronyai 24-szörös kukoricáját mutatjuk be —
Dr. Konopi Kálmán mindig ki tudta választani
azokat a vetőmagvakat, amelyek a legjobban
beválnak a mi viszonyaink között. Ilyen ez a
korai sofronyai kukoricája is, valamint a csala-
mádyak való fehér gyöngy kukoricája és a
lapusnyaki kukoricája is, amelyek mindegyikéből
külön kollekciót küldött bemutatásra. (Folyt. köv.)

A gazdasági könyvvezetés haszna és jelentősége.

Irta: Dr. Nagy Endre.
(Folytatás.)
Itt utalunk egy igen gyakran előforduló esetre.
Majdnem minden birtoknak parkja, gyümölcsöse,
meg konyhakertje van. Ezekhez a gazdaság adja

a munkaerőt és költséget, de viszont semmit sem
lát belőlük. Amint nem lehet kétséges senki előtt,
hogy a kastély (tulajdonos lakóháza)-nak költségei
a tulajdonos számlát terhelik, úgy nem kell sokat
törnünk ezekkel sem a fejünket. A park, a tulaj-
donos gyümölcsöse, konyhakertje és virágháza
költségei a tulajdonos számlát terhelik. Így aztán
a gazdatisztnek nincs beleszólása abba, hogy az
illető területek miből mennyit teremnek és mi
történik a termeléssel.

Egészen más eset az, ha a gazdaság maga
folytat kertészetet, vagy gyümölcsstermelést, mely-
nek jövedelmei a rendes gazdasági pénztáron men-
nek keresztül. Ilyenkor „Kertészet” v. „Gyümölcs-
termelés” címen külön számla nyitandó.

A pénztárkönyv okmányzatát az előbb elírt
„blokkönyv” számai adják. Főkönyvi lap v. tétel-
számról később szólunk. Ott, ahol a főkönyvet
nem a gazdatiszt vezeti, a pénztárkönyv minden
lapja indigóval két példányban készül és hó végén
az egyik megy a könyvelőhöz. Legideálisabb álla-
pot az, ha a könyvelő maga a birtokos, ki ezt a
munkát havonként 2—3 óra alatt elvégezheti s ez
idő alatt teljes bepillantást nyer az elmúlt hónap



Biztosító r.-t. Igazgatóság: Cluj-Kolozsvár, Regele Ferdinand
(Ferenc József-út) 37. sz. Saját székházában.

Vezérképviselők:
Kolozsvár, Nagyyárad, Temesvár, Marosvá-
sárhely, Brassó, Szatmár és Arad.

Főképviselők:
Csikszereda, Gyergyószentmiklós, Nagy-
Szeben, Lugos, Zilah, Szászrégen, Dés,
Gyulafehérvár és Beszterce.

Erdélyrészi képviselő:
Az Erdélyi Gazdasági Egyesületnél,
Kolozsvár, Attila-utca 10. szám.

A társaság foglalkozik a biztosítás minden ágazatával. — Más társaságnál érvényben levő biztosításokat felelősség mellett olcsóbb díjjal átvesz.

Képviselők: Minden községben. Az Erdélyi Gazdasági Egylet tagjai díjkedvezményben részesülnek.

Állatbiztosítás! Minden gazdának kötelessége a „Minervánál” biztosítani!

minden tételbe anélkül, hogy ellenőrzése a zaklatás, vagy bizalmatlanság jellegét venné fel a gazdatisztval szemben.

Segédkönyve a pénztári naplónak a *nap-számjegyzék*, melynek mindenki által ismert rendszerét és rovatait fölösleges fejtegetnünk. A nap-számjegyzék összege hét végével kerül a pénztári naplóba számlák szerint elkülönítve.

A pénztári napló

Kiadás	
Rostálás	
Kendermag	
Lucernemag	
Lóheremag	
Mák	
Répamag	
Bükköny	
Zabos	
Fészuly	
szemes	
csüve	
tengeri	
Zab	
II. oszt.	
Árpa	
tavaszi	
őszi	
Roza	
II. oszt.	
Buza	
I. oszt.	
Kell.	
Folyó szám	

Bevétel	
Rostálás	
Kendermag	
Lucernemag	
Lóheremag	
Mák	
Répamag	
Bükköny	
Zabos	
Fészuly	
szemes	
csüve	
tengeri	
Zab	
II. oszt.	
Árpa	
tavaszi	
őszi	
Roza	
II. oszt.	
Buza	
I. oszt.	
Kell.	
Folyó szám	

Az egyes rovatok itt önmagukért beszélnek s csupán a könyvelés összefüggő voltaért kell megemlítenünk, hogy a cselédség gabonajárandóságát nem személy szerint és nem is egy tételben írjuk be a kiadásba, hanem csoportonként.

Pld. Rezszi szla 3 q buza, 1 q rozs, 6 q kukorica.
Igas „ 8 q „ 3 q „ 16 q „

Havonként így könyvelve könnyű a tételek negyedévi v. évvégi átvezetése a főkönyvbe.

Kukoricamorzsolás v. szemesgabona-rostálás mindig egy kiadási és bevételi tételből áll. Kiadjuk a csüves v. rostátlan gabonát „Rostálásra“, „Morzsolásra“ és bevesszük az I. oszt. gabonát és rostaltat, ill. szemes tengerit. Magtári napló minden hó végén lezárandó és a megmaradt készlet megy át a következő hónapra. Felmerül itt a kérdés, hogy mennyi a gabona apadása? Egy kedvelt kibuvója ez a lelkiismeretlen kezelőknek. Hosszas uradalmi gyakorlatom alatt egy évtizedek óta bevált szokást láttam. Száraz gabona cséplésénél zsákonként 2 klgr.-ot vontunk le bruttóért, nedvesebbnél 2,5 klgr.-ot. Tehát 70---75 klgr.-ként 1---1,5 klgr.-ot számítottunk az apadás (beszáradás)-ra (1 kg. a zsáksúly). E rendszer mellett évtizedek óta sohasem volt semmi apadás v. beszáradási veszteségünk, sőt ahol úrmértékkel adják ki a premándát, ott rendszerint többletünk volt.

Magtári napló segédkönyve a *takarmányozási jsgyzék*, melynek szükség szerint a heti vagy havi végösszeget vezetjük be.

(Folyt. köv.)

EGYLETI ÉLET

Az E. G. E. közgyűlése.

Virágyvasárnapján tartotta meg az E. G. E. folyó évi közgyűlését Szász István e. alelnök elnöklété alatt. A közgyűlésen jelen voltak: dr. *Abrudbányay Ede*, *Berde Béla*, gr. *Bethlen Béla*, gr. *Bethlen László*, dr. *Darkó Ákos*, *Farkas Árpád*, dr. *Gabányi Imre*, *Deák János*, *Gidófalvy István*, *Horváth György*, *László László*, *László Gyula*, *Lázár Zoltán*, *Nagy Dénes*, dr. *Páter Béla*, dr. *Szentkirályi Ákos*, dr. *Szász Ferenc*, *Simó Pál*, ifj. *Szász István*, *Ugron István*, *Zolnay Imre* és még mások.

Szász István a közgyűlést a következő szavakkal nyitotta meg.

Tisztelt Uraim!

Az elnök és ügyvezető alelnök urak másirányu elfoglaltsága miatt nekem jutott az a szerencse, hogy az egybegyűlt Tisztelt Tagtársaimat üdvözölhessem és a mai közgyűlést vezethessem.

Az E. G. E. igazgató-választmányának 1927. évről szóló jelentése teljes részletességgel megjelent az E. G. ez évi március hó 15.-iki számában és azok, akik érdeklődnek az egylet sorsa iránt, kellő tájékozást nyerhetnek arról, hogy milyen működést fejtettünk ki.

Mégsem mulaszthatom el, hogy egy és más dologra élő szóval is rá ne mutassak a közgyűlés színe előtt.

Az elmúlt gazdasági év mondhatni katasztrofális hatással volt a gazdaközönségre. Az elemi csapásokat emberi erőnek nem áll módjában meggátolni, de más téren igyekeztünk a gazdaközönség érdekeit a kormányhoz intézett feliratokkal és más utakon is megvédeni, hogy ez az akción nem járt mindig a kívánatos eredménnyel, nem az egylet vezetőségén mult.

A szervezkedés terén anyagi erőnk gátolt meg abban, hogy olyan működést fejtsünk ki, amilyent az elérendő cél érdekében kívánatosnak tartottunk, de mindamellett, különösen a székely vármegyékben, ez a munka megindult és biztató eredményekre jogosít fel.

Az egylet szakosztályai közül, különösen a növénytermelési, cukorrépatermelési és irodalmi szakosztályok és az egyesület géposztálya fejtettek ki olyan munkát, amely nemcsak a közgazdaság fejlődésének vált előnyére, hanem anyagi sikereket is eredményezett.

Gazdasági szakoktatásunk siralmas helyzetben van. Ha ezen a bajon gyökeresen akar-nánk segíteni, akkor az egész magyar társadalomnak óriási áldozatokat kellene hoznia. Ezen a téren egy magát megnevezni nem akaró ne mes adakozó az első lépést megtette, amidőn 100.000 lejes adományt helyezett el az egyletnél, azzal a kikötéssel, hogy annak kamatai gazdasági szakoktatási célokra használandók fel. Ugy érzem, hogy a közgyűlés halálját kell küldje annak a fenkölt lelkiú gazdátársunknak és azt az óhajátomat fejezem ki, hogy a szép példa hason buzditólag az egylet kedvező körülmények között élő tagjaira.

Az egyleti tagok létszáma az 1927. év végén sajnos, csak 919 volt, holott tekintve azt, hogy az erdélyi magyarságnak mintegy 80%-a gazdálkodó, ennek a számnak a 10.000-et is meg kellene haladnia. Ezen a téren kellene tehát elsősorban beható tevékenységet kifejteni, mert kétségtelen, hogy számottevő eredményeket csak jelentékeny anyagi eszközökkel lehet elérni, arra pedig egyedüli mód a tagok létszámának s ezzel együtt az egylet bevételeinek emelkedése. Örömmel állapítom meg, hogy ebben a tekintetben a március hó elején rendezett és szorongó reményeinket meghaladó sikerrel zárult nemesített burgonya és tengeri vetőmagkiállításán némi megmozdulást láttam, vajha ez a megmozdulás ne lenne csak hirtelen fellobbanó és rögtön elalvó szalmaláng.

Egyesületünk rohamosan közeledik az évszázados, hivatalos közlönyünk az E. G. pedig 60 éves fennállásához, s ezért arra kérem a közgyűlés Tisztelt Tagjait és a távollevő Tagtársakat, hogy az egylet vezetőségét támogassák abban, hogy ezeket az évfordulókat tagjaink számának megsokszorozásával tehessük igazi ünnepekké, tehessük egy jobb, erdélyi gazdasors letéteményeseivé, várományosaivá, azzal a régi, de jól bevált jelszóval, hogy „egyesülésben van az erő“.

Megállapítom, hogy a közgyűlés határozatképes és miután a gyűlés megtartására a hatóság az engedélyt megadta, egy a tavalyinál jobb és eredményekben sokkal gazdagabb gazdasági évet kívánva a Tisztelt Tagtársaimnak, az ülést megnyitom.

A jegyzőkönyv hitelesítésére felkérem dr. *Abrudbányai Ede* és dr. *Gabányi Imre* urakat és kérem a titkár urat, hogy az igazgató-választmányának az Erdélyi Gazdasági Egylet 1927. évi működéséről szóló jelentését felolvasni sziveskedjék.

Török Bálint titkár bemutatta ezután az egyesület 1927. évi működéséről szóló jelentést, amely az E. G. március 15-iki számában megjelent és amelyet a közgyűlés dr. *Páter Béla* indítványára felolvasottnak tekintett és egyhangulag elfogadott.

Ezután az 1927. évi pénztárforgalmi kimutatást, mérleget és 1928. évi költségeloirányzatot valamint a számvizsgálóbizottság jelentését olvasta fel *Török Bálint*, amelyeket a közgyűlés szintén egyhangulag tudomásul vett és a felmentvényt megadta úgy az elnökségnek, mint a pénztárosnak.

A közgyűlés a br. *Mannsberg Sándor* elhunytával megüresedett igazgató-választmányi tagsági helyre dr. *Visky László*t választotta meg. Végül dr. *Szentkirályi Ákos* a következő határozati javaslatot terjesztette a közgyűlés elé:

Határozati javaslat.

1. Utasítsa a közgyűlés a választmányt, hogy az erdélyi magyar gazdátársadalom megszervezésére *hivjon össze értekezletet*, lehetőleg mielőbb, még a tavaszi idő folyamán. *Kérje fel*, kellő időben az Erdélyben működő gazdasági egyesületeket, gazdasági szövetségeket, hogy küldjék képviselőiket az értekezletre; *hivja meg a földművelőgazdák közül* azokat a magyar lelkészi-kar és tanítói kar ama tagjait, akik gazdasági alakulatok szervezése — vezetése dolgában kiválóan munkások. *Kérje* az erdélyi magyar egyházi főhatóságokat, az Országos Magyar Pártot, az Erdélyi Magyar Közművelődési Egyesületet, a Hitelszövetkezetek Szövetségét, a „Hangya“ központot, hogy képviseltesék magukat az értekezleten. A választmány pedig 5 alapítótagját és 5 választott tagját küldje ki.

2. Kérje fel a választmányt, hogy az értekezlet előkészítését sürgősen intézze el.

A közgyűlés az indítványt egyhangulag elfogadta.

Közgyűlés után...

Az E. G. E. most Virágyvasárnap lefolyt közgyűlése elfogadta az erdélyi magyar gazdátársadalom szervezésére vonatkozóan, színe elé terjesztett *határozati javaslatot*.

Egyhanguan fogadta el a közgyűlés a javaslatot, ama hangulat hatására, ami az *elnöki megnyitóbeszédnek*, a szervezkedés szükségességét is hangoztató lelkes szavai hatására és az *évi jelentésnek* az egylet életműködésén hűen feltáró adatai hatására támadt.

Tekintettel arra, hogy az E. G. E. sok tagja akadályozva volt a közgyűlésen megjelenni: célszerűnek tartom a határozati javaslatot közölni, *szószertint idézve* amit a javaslat indokolása gyanánt, elfogadása érdekében, felsorolni szükségesnek tartottam.

„Néhány esztendő óta, de kivált a közlebbi hetekben, sok cikk jelent meg a lapok

hasábjain, sürgetve s immár elodázhatatlannak tartva, az erdélyi magyar földmivelő gazdatársadalom megszervezését.

Egyik részen az Országos Magyar Pártot szólítják fel a szervezésre. Másik rész az Erdélyi Gazdasági Egyletet tartja erre egyedül hivatottnak. Az utóbbiakhoz tartozom s ezért foglalkozom a mai közgyűlés alkalmával a szervezés kérdésével. Hangsúlyozom, amint ezt a „Keleti Újság” egyik nem régen megjelent cikkében is kijelentettem, hogy csupán csak az Erdélyi Gazdasági Egyletet tartom a szervezésre hivatott testületnek, már csak azért is, mert — amint neve is jelzi, működési köre egész Erdélyre kiterjed és, mivel már foglalkozott ezzel a kérdéssel gróf Schweinitz Gyula javaslata alapján, talán 40 évvel ezelőtt.

A felszólaló cikkekből nem domborodik ki, hogy:

1. mi legyen a szervezés célja;
2. hogyan indíttassék el a szervezés; és
3. honnét szereztessék a szervezésre szükséges pénz.

Az 1. kérdésre vonatkozóan, úgy vélem, a szervezés célja a most külön munkálkodó erők egymással harmonikus működésbe hozatala és egy erős központ alakítása kell legyen.

A katasztrófális világfordulat rendén gazdaságunkban bekövetkezett bizonytalanságot, tanakodást, ellankadást, lemondást, csupán csak az egész társadalmat felélelő szervezettel lehet megszüntetni. — Egységesen keresve a hinárból kivezető utat. Egységesen rámutatva, hogy csupán a magunk erejére számíthatunk, építhetünk, hogy mennyi kincsünk megyen veszendőbe, mennyit nem kamatoztatunk megfelelően, ahogyan lehetne és kellene. Csak egységesen lehetséges ráeszméltetni azt a hatalmat, amit a sajtónak hívnak, hogy az erdélyi magyarság életsorsa a nagy többségnek — a gazdaságunk sorsától elválaszthatatlan. Éfelől az eltagadhatlan valóság felől csupán az erdélyi magyar sajtó útján lehetséges meggyőzni az erdélyi magyarság egyetemét.

A 3. alatti, a pénzkérdés dolgával nem akarom a T. Közgyűlés figyelmét fásasztani.

Arra a kérdésre, hogy hogyan indíttassék el a szervezés, a következő határozati javaslatot terjeszttem a T. Közgyűlés színe elé.

1. Utasítsa a közgyűlés a választmányt, hogy az erdélyi magyar gazdatársadalom megszervezésére hívjon össze értekezletet, lehetőleg mielőbb, még a tavaszi idő folyamán. Kérje fel, kellő időben az Erdélyben működő gazdasági egyesületeket, gazdasági szövetségeket, hogy küldjék képviselőiket az értekezletre; hívja meg a földmivelőgazdák közül azokat és a magyar lelkészi-kar és tanítói-kar ama tagjait, akik gazdasági alakulatok szervezése, vezetése dolgában kiválóan munkások. Kérje az erdélyi egyházi főhatóságokat, az Országos Magyar Pártot, az Erdélyi Magyar Közművelődési Egyletet, a Hitelszövetkezetek Szövetségét, a „Hangya” központot, hogy képviseltessék magukat az értekezleten. A választmány pedig 5 alapítótagját és 5 választott tagját küldje ki.

2. Kérje fel a választmányt, hogy az értekezlet előkészítését sürgősen intézze el.

Tisztelt Közgyűlés! Egyik előkelő szász napilap most, múlt vasárnapi számának első cikke, erős szavakkal panaszolja milyen siralmas sorsra jutott a szász földmivelő nép, milyen nagy a kivándorlás, az elvándorlás és ennek rendén mennyire csökken az erdélyi szászok lélekszáma s ezzel politikai súlya. Elmondja, hogy egyik nemrég tartott népes gyűlésen maguk a földmivelők hangoztatták, mennyire szükséges a mentésre a mostani bajból, a még szo-

rosabb összetartás, a még erősebb tömörülés. És T. Közgyűlés, a cikk írója hangsúlyozottan kiemeli, milyen nagy áldozattal, erejük megfeszítésével igyekeznek a szász bankok a földmiveltársadalom hóna alá nyulni.

Nós T. Közgyűlés, ha a régóta, gazdaságilag is mintaszerűen szervezett szászok földmiveltársadalmát feljajdulva hangoztatja a még szorosabb összetartás szükségét — nagy merészség-e, ha tisztelettel kérem, méltóztatnék határozati javaslatomat tárgyalni és elfogadni.*

* * *

A választmány által kiküldendő bizottság feladata lesz tárgysorozati tervet készíteni az értekezlet részére. Ugy szintén feladata lesz a tárgysorozat pontjainak tárgyalását bevezetni.

Ennyit mondtam még tájékoztatásul a javaslat érdekében a közgyűlésen. És azzal a kijelentéssel végeztem felszólalásomat, hogy — az elnöki előterjesztés és az évi jelentés kevesebb szomorút, sokkal több örömeztetést jelenthetett volna 1927-re — ha régebben, de kivált 1920 óta, bár csak 15.000 tagja lett volna az E. G. E.-nek.

Dr. Szentkirályi Ákos.

Az E. G. E. Növénytermelési Szakosztályának ülése.

Az E. G. E. N. Sz. március hó 30.-án dr. Péter Béla elnöklete alatt ülést tartott, amelyen Török Bálint szakosztályi előadó jelentésében tudomásul vette a szakosztály, a március hónapban rendezett nemesített kukoricavetőmag- és burgonyakiállításról szóló jelentést, amelynek kapcsán dr. Péter Béla indítványára a szakosztály Török Bálint titkárnak és az egyesületi alkalmazottaknak a kiállítás sikeres megrendezéséért a legnagyobb elismerését fejezte ki.

Elhatározta a Szakosztály, hogy tekintettel arra a nem remélt meleg érdeklődésre, amellyel a gazdaközönség a nemesített kukorica- és burgonyavetőmag kiállítást fogadta és tekintettel a közóhajra, egy az idei ősz folyamán tartandó nemesített őszi vetőmag kiállítás rendezését javasolja az igazgató választmányának.

Végül tudomásul szolgált, hogy az április hó 1-i fogatos és motor ekebemutató rendező és bírálóbizottsága valamint az érdekelt gyárak képviselői a szükséges lépéseket megtették a bemutató sikere érdekében. A bemutató területe felmértetett és parcellákra beosztott. A terület kiosztását a szakosztály sorshuzás útján megejtette.

Az igazgató-választmány ülése.

Az E. G. E. igazgató választmánya április hó 1-én ülést tartott Szász István e. alelnök elnöklete alatt. Az igazgató-választmány a közgyűlési tárgyak előkészítése után tudomásul vette a növénytermelési és irodalmi szakosztály jelentését. Előbbinek kapcsán dr. Szentkirályi Ákos indítványára az igazgató-választmány kimondotta, hogy a motoreke bemutatókat a jövőben a közgyűlés előtti vagy utáni napon, avagy a közgyűlés napján délután rendezze, hogy ne vonja el a gazdaközönséget a közgyűléstől. Több keblí ügy és tagfelvételek után a gyűlés véget ért.

Az E. G. E. Irodalmi és Könyvkiadó-vállalati Szakosztályának ülése.

Az E. G. E. Irodalmi és Könyvkiadó-vállalati Szakosztálya április hó 1-én dr. Szentkirályi Ákos elnöklete alatt ülést tartott, amelyen el-

határozta, hogy egy gazdasági irányu és az E. G. E. könyvsorozatában megjelenő tankönyv kiadásának támogatása érdekében megkeresi a magyar egyházak főhatóságait. Elhatározta a szakosztály, hogy az E. G. E. által alkalmazandó vándortanítók számára egy szabályzatot állít össze, amelynek megszerkesztésére dr. Szentkirályi Ákost kérte fel.

Gazdasági tanulmányut kisgazdák számára a Barcaságba. Az E. G. E. tagjai és a vidéki gazdaköri és szövetkezeti tagok számára a folyó évi június havában egy 5—6 napos gazdasági tanulmányutat rendez a Barcaságba az Erdélyi Szász Gazdasági Egyesület által összeállított program szerint. A kirándulás időpontja véglegesen még nincsen megállapítva, de kb. június 10.-én indul el a társaság és a megyesi és földvári földmives iskolákat, bodfalusi, barcasági szász fejlett állattenyésztést, cukorrépatermelést, nemesített növénytermelést, kertgazdaságot, vizierő kihasználást stb. fogja megtekinteni. Jövet Brassót és Nagyszebent ejti útjába a társaság. Az utat kb. autobuszokon fogják megtenni, hogy minél több érdemes dolgot és minél rövidebb idő alatt lehessen megtekinteni. A kirándulásra, melynek részvételi díja a legminimálisabb lesz, jelentkezéseket elfogad már is az E. G. E. titkári hivatala. (Kolozsvár Attila-utca 10.)

Tagdíjnyugtázás.

Az E. G. E. titkári hivatalához a következő összegek küldtek be:

1926. évre 200 Lei tagdíjat fizetett: Ocskay I. Dédács.

1926. évre 100 Lei E. G. pótdíjat fizetett: Ocskay I. Dédács.

1927. évre 200 Lei tagdíjat fizetett: gr. Bethlen B. Bethlen, Ocskay I. Dédács.

1927. évre 150 Lei E. G. pótdíjat fizetett: gr. Bethlen B. Bethlen, Ocskay I. Dédács.

1928. évre 200 Lei tagdíjat fizetett: Pány S. Mszarvaskend, Gazdakör Csikménaság, gr. Bethlen B. Bethlen, Ádám S. Septér.

1928. évre 150 Lei E. G. pótdíjat fizetett: Pány S. Mszarvaskend, Gazdakör Csikménaság, gr. Bethlen B. Bethlen, Ádám S. Septér, Ocskay I. Dédács (50 L).

Törvények, rendeletek.

Uj szövetkezeti törvény. Az uj szövetkezeti törvényt a kamara a héten tárgyalta le és fogadta el. A javaslatnak különösen két pontja igen súlyosan érintette a kisebbségi szövetkezeteket. A kisebbségek érdekeinek védelmére br. Jósika János képviselő, egyesületünk alapító tagja emelt szót úgy az előkészítőbizottságban, mint a kamarában és ha nem is egészen, de részben sikerült a sérelmek orvoslása. Az uj törvény szövegét ezalkalommal helyszüke miatt nem tudjuk ismertetni. — Az uj törvény is lehetővé teszi a szövetkezeti életünknek további fejlődését, habár nehezebben mint a románoknak, ezért ezt a lehetőséget is két kézzel kell megragadnunk. Ha voltak is sikereink a szövetkezeti élet terén, ezek korántsem oly nagyok és oly döntőek, hogy kielégíthetnék a jövőért aggodalmaskodókat. Helyesen értelmezett altruizmussal kitartóan minden erőt összefogva kell küzdenünk a szövetkezeti eszméért és azokért a célokért, amelyekhez jobb jövőnk van kötvé.

Uj legelő törvény. Lapunk múlt számában ismertettük az uj legelő törvényt, amelyet lényegesebb módosításokkal a kamara a múlt héten elfogadott. A Magyar Párt részéről a gazdaközönség érdekeinek védelmében Willer József kamarai képviselő szólalt fel eredményesen.

Gyümölcsfák

kártevőinek elpusztítására
permetezzünk mindjárt
rügyfakadás előtt

Avenarius-féle

DENDRINEL

s biztosítjuk az eredményt
használatával.

Kérjen ismertetőket:
MOSKOVITS IPARTELEPEK R.-T.
vegyészeti gyára
Oradea, Calea Victoriei 62.

Vegyes közlemények

Időjárás: A botfalusi cukorgyár meteorológiai állomása március hóra vonatkozóan az időjárást illetően a következő megfigyeléseket tette: A maximális légnyomás 730,7 mm. volt márc. 18-án, a minimum pedig 702,8 márc. 29-én. A legnagyobb meleget +18,8°C. márc. 26-án észlelték, a legkisebb meleg pedig -21,8°C. március 3-án volt. A március havi hőmérsékletet -0,97°C. állapították meg. A legnagyobb csapadék március hó 30-án 6,0 mm. volt. A csapadék egész havi mennyisége 10,0 mm. A csapadékos napok száma 7.

Uj lótenyésztő egyesület. A régi Falkavadász Társaság helyett, mely a zsuki lóversenyeket is rendezte, a kolozsvári állattenyésztési és egészségügyi igazgatóság kezdeményezése alapján *Cristea* Tibor vezetése alatt egy új lótenyésztő egyesület van alakulóban Kolozsváron. Ez ügyben a héten egy előértekezlet volt, amely az egyesület megalakítása esetén, az egyesület egyik céljából óhajtja kitűzni a régi lóversenyek felújítását is. Amikor az erdélyi magyar lótenyésztő gazdaközönség számára aktuálissal fog birni, részletesen foglalkozni fogunk a kérdéssel.

A buzatermelés kérdése a bukaresti mezőgazdasági kongresszuson. Március hó második felében mezőgazdasági kongresszus volt Bukarestben, amelynek határozatai elsősorban a buzatermelés fontosságára hívják fel a gazdaközönséget, mivel a buza az összes termények között az első helyet foglalja el. Több speciális gazdasági kérdést is tárgyalt a kongresszus, amilyenek a mezőgazdasági hitel, szakoktatásügy, szövetkezeti kérdés stb. A legfontosabb mégis a buzatermelés ügye volt. Az E. G. E. Növénytermelési Szakosztálya is átértékelte a kérdés jelentőségét, elhatározta, hogy a f. év őszén egy nemesített vetőmag kiállítását rendez az őszi magvak számára, amelyek között épen a buza dominál. Készülünk már most előre a kiállításra, hogy mutassuk be az országnak, hogy az erdélyi magyar birtokos osztály vezet e téren is Romániában és tovább termelésre érdemes nemesített vetőmagot megfelelő mennyiségben és minőségben tud előállítani. A szakosztály gondoskodni fog arról, hogy a nemesített vetőmagvak iránt érdeklődő és vásárló gazdaközönség tudomást szerezzon az őszi kiállítás- és vásárról.

Csiráztassuk vetés előtt a kukorica vetőmagot, mert az idén a rendes vetőmagvak átlag 20-60%-a csiraképes. Az E. G. E. kiállításán és vásárján bemutatott nemesített magvak csiráztatási próbái 95-100%-os eredményt mutattak.

Vetőmaghitelt kapnak az inséges területek lakói. Bucuresti tudósítónk jelenti: A minisztertanács felhatalmazta a munkaügyi minisztert, hogy a népbankok központjától 25 milliós kölcsönt vegyen fel és ezzel segítsen az élelmiszer hiányában levő vidékek lakosságán. Az összeg vetőmagvak vételére fordítatik és a vetőmagvakat a népbankoktól az állam kezessége mellett folyósítandó hitel alakjában veszik fel a földmivesek.

Aki a Minerva Biztosító R. T.-nél biztosít, az közvetve az egyesületet is támogatja és így érdekeinek hathatósabb védelmét mozditja elő.

APRÓHIRDETÉSEK.

APRÓHIRDETÉSEK ÁRA: szavanként 4 lei Vastag betűvel szedett szavak kétszeres áron számíttatnak. Legkisebb apróhirdetés díja 40 lei.

Gazdatiszt állást keres azonnali belépésre Vigdorovits Izidor Marosvásárhely. 150

PIAC.

A melasz ára. A cukorrépatermelő gazdák részére a keresk. és iparügyi miniszterium kebelében alakított vegyes bizottság határozata (10 §) alapján, az 1927. évi cukorrépa beváltási ár másfélszerese. Minthogy a répa ára 114,80 leiben állapították meg a melasz ára így 187,20 lei 100 kg.-ként.

Gabona árak. Kolozsváron a buza 100 kg.-ként 950 L. Kukorica 700-720 L. Zab 800 L.

Állatarak. Igásökör 18-20,000 L. Export marha silány 14-15 L. kg.-ként, prima 20 L., szeszgyári hizlalt 23-24 L., kövér sertés 24-37 L.

Eladó

6 darab egy és fél éves igen szép **mangalica tenyészkan**

Dr. Böszörményi Emil
nagykolcsi törzstenyésztőből. Culciul Mare—Nagykolcs. (Jud. Sătmar). 147

MAGVAK

EREDETI ERFURTI IMPORT

Garantált fajtisztta és csiraképes **zöldség- és virágmagvak.**

Arankamentes, államilag leplombált **lucerna és vörös lóheremagvak.**

Fü- és lóheremagvak állandó rétek és legelők bevetéséhez.

Fümagkeverékek park- és kert-pázsitokhoz.

Eredeti észak-németországi és legjobb belföldi **takarmányrépa-magvak.**

Műtrágya, mézsnitrogén, 40 százalékos káliumtrágya, szuperfoszfát.

Kertművelési és méhészeti szerszámok, állat-ápolási cikkek.

Az Erdélyi Szász Gazdasági Egyesület Árucarnoka Sibiu-Nagyszében

Sürgőny cím: VERKAUFSHALLE, SIBIU — Telefonszám: 200. 134 Ingyen árjegyzék!

Szőlőoltványokat

a legjobb minőségben és fajtisztán szállít

J. Fronius szőlőoltványtelep

Mediaş-Medgyes, Jud. Târnava-Mare

Telefon: 144.

Árjegyzék ingyen

Tractor tulajdonosok figyelmébe!

Hosszu kísérletezés után sikerült az általam képviselt — a regát egyik legnagyobb olajgyárának — nemcsak a traktorok műszaki kivánalmainak megfelelő, de minden tekintetben gazdaságos üzemeltető belföldön gyártott

speciális tractor-olajat

előállítani s így nem kell többé amerikai olajat használni, ami tudvalegoleg importja révén igen drága olaj.

Ezen speciális olajat „AUTOMOBILIA” néven hozom forgalomba az amerikai olajnál lényegesen **olcsóbb áron, teljes felelősség mellett** — kg.-ként 28 leiert — eredeti cca. 150 klgr. kölcsön hordókban szállítom.

A jó olaj a tractor tartosságát, a munka folytonosságát s így az olcsó szántást biztosítja!

Balog Lajos Oradea, Bulevardul Regele Ferdinand 2.

Tizenhárom tenyésztésre kiválasztott 40% átvészelt egyéves fehér mangalica anyasüldő és tizenhat darab 4 éves átvészelt tenyészoca és egy darab átvészelt fehér mangalica tenyészkan báró Petrichevich Horváth Arthur suplaci-küküllőszéplaki gazdaságában, posta, vasutállomás Bachnea

ELADÓ 153

Értekezni lehet ugyanott Szabó József gazdatisztal.

Prima minőségű **államilag oltalmazott lóheremag árát** leszállítottuk ab Cluj per 100 kgr. **5600 leire.** Megrendeléseket várunk.

Banca Centrala gabonaosztálya Cluj, Str. Regina Maria No. 3.

140

Cséplőgarnitúrák.

A legujabb gyártmány, hosszú rázó-szerkezettel, duplasoros golyóscsapágyakkal, acélrámával, benzín-petroleum-motorral, gőzgéppel párosítva

Malmigépek Ganz-hengerszék, szik-szíták, kombinált koptató-és tisztítógépek, darutisztítók stb. —

malomátalakítások, Dieselmotorok kompressoros és kompressor nélküli kivitelben.

Cormic-International

petroleum-traktor 3 vasu ekével.

Hosszu lejáratu fizetési feltételek. Gyári árak. **Román Gazdasági Gépkereskedelmi Rt.** Az Első Magyar Gazdasági Gépgyár R.-T. Budapest romániai képviselője.

Cluj—Kolozsvár, Str. Regina Maria 45. Telefon: 151. Távirat: Locomobil. 3997

Kolozsvári Takarékpénztár és Hitelbank RT. Cluj-Kolozsvár, Piața Unirii (volt Mátyás király-tér) 7. szám.

Fiókjai: Dés, Dicsőszentmárton, Gyulafehérvár, Marosvásárhely és Nagyváradon.

SAJÁT TÖKÉI: 85 MILLIÓ LEJ.

Affiliált intézetei: Torda-aranyosvármegyei Takarékpénztár Rt. Tordán, Alsófehérvármegyei Gazdasági Bank és Takarékpénztár Rt. Nagyenyed, Udvarhely-megyei Takarékpénztár Rt. Székelyudvarhelyen és Székelykeresztúron, Szászregényvidéki Takarékpénztár Rt. Szászregényben és Népbank Rt. Bánffyuhnyadon. Minden bankügyletet a legelőnyösebben végez. — Engedélyezett devizabély. — Betéteket elfogad. Áruaktár a vasút mellett. 3805